

Dekret

Decreto

der Abteilungsdirektorin des Abteilungsdirektors della Direttrice di Ripartizione del Direttore di Ripartizione

Nr.

7614/2018

N.

4.3 Amt für Kindergarten- und Schulpersonal Ufficio Personale delle scuole dell'infanzia e delle scuole

Betreff:

Oggetto:

Wettbewerbsverfahren für die Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen für Integration von Kindern und Schülern mit Behinderung an den Bildungs- und Erziehungseinrichtungen – Schuljahr 2017/2018: Ergebnis Procedura di concorso per i collaboratori e le collaboratrici all'integrazione di bambini ed alunni in situazione di handicap presso le strutture scolastiche ed educative - anno scolastico 2017/2018: esito Gemäß Artikel 13 Absatz 4 des Landesgesetzes vom 23. April 1992, Nr. 10, in geltender Fassung, fallen die Maßnahmen betreffend die Personalauswahl und die Personalaufnahme in die Zuständigkeit des Direktors / der Direktorin der Abteilung Personal.

Mit Dekret der Abteilung Personal Nr. 8569/2017 ist die Ausschreibung für das Wettbewerbsverfahren für die Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen für Integration von Kindern und Schülern mit Behinderung an den Bildungs- und Erziehungseinrichtungen im Schuljahr 2017/2018 genehmigt worden.

Mit Dekret der Abteilung Personal Nr. 18909/2017 wurden die Prüfungskommissionen ernannt.

Mit Dekret der Abteilung Personal Nr. 15537/2017 wurde die Zulassung der Kandidaten und Kandidatinnen verfügt.

Gemäß Artikel 3 und Artikel 9 der Ausschreibung verfügt der Direktor / die Direktorin der Abteilung Personal über den Aufschub der Teilnahme am Verfahren sowie über den Ausschluss aus demselben, mittels Schreiben an den oder die direkt Betroffenen.

Nach Überprüfung der Sitzungsniederschrift der Prüfungskommissionen wird festgestellt, dass die Vorgangsweise derselben bei der Durchführung des Verfahrens ordnungsgemäß und gesetzmäßig war.

Alles dies vorausgeschickt

verfügt

DER ABTEILUNGSDIREKTOR

 Die zwei Verzeichnisse mit dem Ergebnis des Wettbewerbsverfahren, getrennt nach deutscher und italienischer Rangordnung für die befristete Aufnahme, sind wesentlicher Bestandteil dieses Dekretes und sind genehmigt.

Für das Verfahren im Schuljahr 2017/2018 werden keine Kandidaten und Kandidatinnen der ladinischen Rangordnung für die befristete Aufnahme verzeichnet.

Ai sensi dell'articolo 13, comma 4, della legge provinciale 23 aprile 1992, n. 10, e successive modifiche, competono al direttore / alla direttrice della Ripartizione Personale i provvedimenti connessi con la selezione e l'assunzione del personale.

Con decreto della Ripartizione Personale n. 8569/2017 è stato approvato il bando per la procedura di concorso per i collaboratori e le collaboratrici all'integrazione di bambini ed alunni in situazione di handicap presso le strutture scolastiche ed educative nell'anno scolastico 2017/2018.

Con decreto della Ripartizione Personale n. 18909/2017 sono state nominate le commissioni d'esame.

Con decreto della Ripartizione Personale n. 15537/2017 è stata determinata l'ammissione dei candidati e delle candidate.

Ai sensi dell'articolo 3 e dell'articolo 9 del bando il direttore / la direttrice della Ripartizione Personale prowede per quanto riguarda il rinvio della partecipazione alla procedura nonché l'esclusione dalla stessa, mediante comunicazione scritta al diretto interessato ovvero alla diretta interessata.

Esaminato il verbale delle commissioni d'esame, viene constatato che l'operato seguito dalle stesse nello svolgimento dela procedura è ritenuto regolare e legittimo.

Tutto ciò premesso

IL DIRETTORE DI RIPARTIZIONE

decreta

 I due elenchi con l'esito della procedura di concorso, divisi per graduatoria tedesca ed italiana per l'assunzione a tempo determinato, sono parte integrante del presente decreto e sono approvati.

Per la procedura nell'anno scolastico 2017/2018 non si rilevano candidati e candidate della graduatoria ladina per l'assunzione a tempo determinato.

- 2. In diesen Verzeichnissen sind nur die Kandidaten Kandidatinnen und mit dem Ergebnis "geeignet" namentlich angeführt, und zwar in derselben Reihenfolge wie in der jeweiligen Rangordnung für die befristete Aufnahme vom 15. Juni 2017, welche die Grundlage für die Abwicklung des Verfahrens im Schuljahr 2017/2018 darstellt. Im Fall von Kandidaten und Kandidatinnen mit Aufschub, Ausschluss oder Ergebnis "nicht geeignet" wird von diesen nur die Anzahl angegeben.
- Die Maßnahme wird auf der Internetseite der Abteilung Personal veröffentlicht. Im Amtsblatt der Region Trentino-Südtirol wir der entsprechende Hinweis veröffentlicht.
- 2. In questi elenchi sono elencati con nome solamente i candidati e le candidate con esito "idoneo / idonea", e cioè nello stesso ordine come nella relativa graduatoria per l'assunzione a tempo determinato del 15 giugno 2017, la quale è la base per lo svolgimento della procedura nell'anno scolastico 2017/2018. In caso di candidati e candidate con rinvio, esclusione o esito "non idoneo / non idonea" si indica solamente il numero degli stessi ovvero delle stesse.
- II provvedimento viene pubblicato sulla pagina internet della Ripartizione Personale. Nel Bollettino Ufficiale della Regione Trentino-Alto Adige viene pubblicato il corrispettivo riferimento.

DER DIREKTOR DER ABTEILUNG PERSONAL IL DIRETTORE DELLA RIPARTIZIONE PERSONALE

Albrecht Matzneller

Gegen diese Verwaltungsmaßnahme kann innerhalb der Ausschlussfrist von 45 Tagen ab dem Tag der Veröffentlichung im Amtsblatt der Region bei der Südtiroler Landesregierung Aufsichtsbeschwerde im Sinne von Artikel 9 des Landesgesetzes vom 22. Oktober 1993, Nr. 17, eingereicht werden. Gegen diese Verwaltungsmaßnahme kann innerhalb von 60 Tagen auch Rekurs vor dem Verwaltungsgericht Bozen eingebracht werden.

Contro il presente provvedimento amministrativo può esser presentato il ricorso gerarchico presso la Giunta Provinciale entro il termine perentorio di 45 giorni dal giorno della pubblicazione sul Bollettino Ufficiale della Regione, ai sensi dell'articolo 9 della legge provinciale 22 ottobre 1993, n.17. Contro il presente provvedimento amministrativo può essere presentato anche ricorso al TAR di Bolzano entro 60 giorni.

4.3.1/me

Wettbewerbsverfahren für das Personal im Berufsbild Mitarbeiter und Mitarbeiterin für Integration – Schuljahr 2017/2018

Folgende Kandidaten und Kandidatinnen in der deutschen Rangordnung für die befristete Aufnahme haben das Verfahren bestanden und gehen als geeignet hervor:

Kandidat/Kandidatin nach Rangordnungsposition vom 15. Juni 2017 Procedura di concorso per il personale nel profilo professionale di collaboratore e collaboratrice all'integrazione – anno scolastico 2017/2018

I seguenti candidati e le seguenti candidate nella graduatoria tedesca per l'assunzione a tempo determinato hanno supertao la procedura e ne risultano come idonei ovvero idonee:

Candidato/Candidata secondo posizione della graduatoria del 15 giugno 2017

SCHÖTZER EVELYN	
31918	
REINSTADLER PETRA	
29585	

1 candidato/candidata ha rinviato la partecipazione alla procedura.

¹ Kandidat/Kandidatin hat die Teilnahme am Verfahren aufgeschoben.

Wettbewerbsverfahren für das Personal im Berufsbild Mitarbeiter und Mitarbeiterin für Integration – Schuljahr 2017/2018

Folgende Kandidaten und Kandidatinnen in der italienischen Rangordnung für die befristete Aufnahme haben das Verfahren bestanden und gehen als geeignet hervor:

Kandidat/Kandidatin nach Rangordnungsposition vom 15. Juni 2017

Procedura di concorso per il personale nel profilo professionale di collaboratore e collaboratrice all'integrazione – anno scolastico 2017/2018

I seguenti candidati e le seguenti candidate nella graduatoria italiana per l'assunzione a tempo determinato hanno supertao la procedura e ne risultano come idonei ovvero idonee:

Candidato/Candidata secondo posizione della graduatoria del 15 giugno 2017

LUCCARINI VALENTINA	
30994	
RASO SERENA	
32822	

1 candidato/candidata ha rinviato la partecipazione alla procedura.

¹ Kandidat/Kandidatin hat die Teilnahme am Verfahren aufgeschoben.



Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr. 17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße und buchhalterische Verantwortung Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993 sulla responsabilità tecnica, amministrativa

Die Amtsdirektorin La Direttrice d'Ufficio EGARTER KARIN

24/04/2018

Der Abteilungsdirektor Il Direttore di Ripartizione MATZNELLER ALBRECHT

24/04/2018

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 5 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

> nome e cognome: Karin Egarter codice fiscale: IT:GRTKRN74H47H786B certification authority: InfoCert Firma Qualificata 2 numeri di serie: 3196446 data scadenza certificato: 29/12/2019 00.00.00

Am 24/04/2018 erstellte Ausfertigung

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 5 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di

certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati

acquisizione del documento digitale la validità dei

nome e cognome: Albrecht Matzneller codice fiscale: IT:MTZLRC69P24A952U certification authority: InfoCert Firma Qualificata 2 numeri di serie: 1255443 data scadenza certificato: 01/10/2018 00.00.00

Copia prodotta in data 24/04/2018

a norma di legge.

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

> Ausstellungsdatum Data di emanazione

> > 24/04/2018

Diese Ausfertigung entspricht dem Original Per copia conforme all'originale

> Datum/Unterschrift Data/firma